



# GEMEINDE WÖLFLINSWIL

## PROTOKOLL

**Ortsbürgergemeindeversammlung vom Freitag, 24. Juni 2022**

Vorsitz: Giuliano Sabato, Gemeindeammann  
Protokoll: Frank Reinhardt, Gemeindeschreiber  
Stimmzähler: Michael Gretener  
Stefan Waldmeier

Ort: Turnhalle Huebmet  
Zeit: 20.00 bis 20.20 Uhr

### Präsenz

Stimmberechtigte gemäss Stimmregister	152
Für die endgültige Beschlussfassung der Sachgeschäfte erforderliche Stimmzahl (1/5)	31
Anwesend laut Ausweiskontrolle	14

Sämtliche an der Gemeindeversammlung gefassten Beschlüsse unterliegen dem fakultativen Referendum.

### Traktanden

1. Protokoll
2. Rechenschaftsbericht 2021
3. Rechnung 2021
4. Verschiedenes und Umfrage

### Aktenauflage

Die Gemeindeversammlungsakten lagen in der Gemeindekanzlei Wölflinswil vom 10. bis 24. Juni 2022 zur Einsichtnahme öffentlich auf.

## **Begrüssung**

Gemeindeammann Giuliano Sabato begrüsst die anwesenden Ortsbürgerinnen und Ortsbürger zur heutigen Gemeindeversammlung und nennt namentlich die eingegangenen Entschuldigungen.

Der Vorsitzende stellt fest, dass die Einladung mit Traktandenliste und Traktandenberichten fristgerecht zugestellt wurde. Die Akten und Unterlagen konnten bis heute auf der Gemeindekanzlei eingesehen, im Internet heruntergeladen oder in gedruckter Form bezogen werden. Die Versammlung ist somit ordnungsgemäss einberufen und verhandlungsfähig. Die Versammlung wird für Protokollzwecke auf einen Tonträger aufgenommen.

## **Verhandlungen**

### **Traktandenliste**

Eine Änderung der Traktandenliste wird nicht gewünscht.

### **1. Protokoll vom 26. November 2021**

Das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 26. November 2021 konnte im Internet unter [www.woelflinswil.ch](http://www.woelflinswil.ch) heruntergeladen oder bei der Gemeindekanzlei in gedruckter oder elektronischer Form bezogen werden.

**Diskussion**                      Keine

**Antrag**                              Genehmigung des Protokolls der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 26. November 2021.

**Beschluss**                        Der Antrag wird mit 14 Ja-Stimmen einstimmig genehmigt.

Gemeindeammann Giuliano Sabato dankt Gemeindegeschreiber Frank Reinhardt für das sauber und korrekt abgefasste Protokoll.

### **2. Rechenschaftsbericht 2021**

Gemäss Gemeindegesetz hat der Gemeinderat mit der Genehmigung der Rechnung einen Rechenschaftsbericht vorzulegen. Der Bericht konnte im Internet unter [www.woelflinswil.ch](http://www.woelflinswil.ch) heruntergeladen oder bei der Gemeindekanzlei in gedruckter oder elektronischer Form bezogen werden.

**Diskussion**                      Keine

**Kenntnisnahme**                Der Rechenschaftsbericht 2021 wird von der Versammlung zur Kenntnis genommen.

### 3. Rechnung 2021

**Vizeammann Jessica Meier:** Die Rechnung 2021 der Ortsbürgergemeinde Wölflinswil schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 854.90 ab. Der Ertragsüberschuss wird dem Eigenkapital in der Position Bilanzüberschuss hinzugefügt. Der Bestand Bilanzüberschuss per 31.12.2021 beträgt CHF 718'378.42.

Die Rechnung der Waldwirtschaft schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 58'806.68 ab. Der Ertragsüberschuss wird in den Waldfonds eingelegt. Dieser weist per 31.12.2021 einen Bestand von CHF 3'535'768.23 auf.

Bei praktisch allen Sortimenten konnten höhere Erträge erzielt werden. Dies hängt zum einen damit zusammen, dass auch in den Vorjahren geschlagenes Holz verkauft wurde, zum anderen haben die Preise angezogen. Der Forstbetrieb führte merklich mehr Arbeiten für Dritte aus als budgetiert.

Das Wort wird der Finanzkommission, Präsident Andreas Schweizer, übergeben. Dieser führt aus, dass die vorliegende Jahresrechnung durch die Finanzkommission geprüft wurde, die Belege vollständig sind und die Rechnung sauber und korrekt geführt wurde. Die Jahresrechnung 2021 wird zur Annahme empfohlen. Andreas Schweizer führt die Abstimmung durch.

**Diskussion**      Keine

**Antrag**            Genehmigung der Jahresrechnung 2021.

**Beschluss**        Der Antrag wird mit 10 Ja-Stimmen zu 0 Nein-Stimmen genehmigt.

Abschliessend dankt Gemeindeammann Giuliano Sabato dem Leiter Finanzen, Rolf Bohni, für die sauber abgefasste Rechnung. Ebenfalls geht ein Dank an die Finanzkommission für die Prüfung der Rechnung und die Abstimmung.

### 4. Verschiedenes und Umfrage

#### Gründung Gemeindeanstalt «Forstbetrieb Wid»

**Gemeinderat Gebi Maier** informiert ausführlich über die geplante Gründung der Gemeindeanstalt «Forstbetrieb Wid» per 01. Januar 2023 und führt an, dass am Mittwoch, 10. August 2022, eine gemeinsame Infoveranstaltung für die Ortsbürger der beteiligten Gemeinden durchgeführt wird. Die ausserordentliche Ortsbürgergemeindeversammlung ist auf den Montag, 29. August 2022, terminiert.

**Diskussion**        Keine

#### Umfrage

Aus der Versammlung erfolgt eine Frage betreffend der Verwendung eines blauen Traktors, der nicht dem Forstbetrieb gehört, durch Forstmitarbeiter. – Der Gemeinderat wird die entsprechenden Abklärungen treffen und dann direkt informieren.

Nachdem das Wort nicht weiter verlangt wird, kann Gemeindeammann Giuliano Sabato die Versammlung um 20.20 Uhr schliessen.

Für ein getreues Protokoll:

**NAMENS DES GEMEINDERATES**

Giuliano Sabato  
Gemeindeammann

Frank Reinhardt  
Gemeindeschreiber

**Rechtskraftbescheinigung**

Nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist sind sämtliche Beschlüsse der Ortsbürgergemeindeversammlung am 02. August 2022 in Rechtskraft erwachsen.

5063 Wölflinswil, 03. August 2022

**NAMENS DES GEMEINDERATES**

Giuliano Sabato  
Gemeindeammann

Frank Reinhardt  
Gemeindeschreiber